

SE • Bruksanvisning

Varumärke / art. nr.

Technic

84 070	Storlek 7
84 080	Storlek 8
84 090	Storlek 9
84 100	Storlek 10
84 110	Storlek 11



Beskrivning

Tynn handske av kromgarvat getskinn, handrygg av tyg med insydd resår. Handsken är ofodrad

Allmänt

Innan bruk bör man redan vid utprovning försäkra sig om att handsken har en passande storlek för att uppnå bästa möjliga komfort och säkerhet under arbete. Livslängd (brukstid) kan inte anges då den beror på användningsområde och i vilken grad användaren försäkras sig om att handskarna är lämpade för aktuellt bruk.

Kategori

Handsken är certifierad i kategori II i enlighet med EU direktiv 89/686 EEC gällande för personlig skyddsutrustning. Handsken är testad i enlighet med standard EN 420 (allmänna krav) och standard EN 388 (mekaniska). CE certifierad av BIMEO, Hungary (1524)

Testdata

Nötningsmotstånd	Nivå 3
Skärbeständighet	Nivå 1
Rivhållfasthet	Nivå 2
Punkteringsmotstånd	Nivå 2



3122

Användning/egenskaper

Monteringsuppgifter, elektronik, lagerarbete, packning och inspektion. Tunn, slitstark och flexibel handske med hög fingerkänslighet.

Behandling/förvaring

Efter bruk kan handsken rengöras i ljummen tvållösning vid max. 40° C. Ska torkas i låg värme. Kemisk rengöring rekommenderas inte. Förvaras i originalförpackning - mörkt, torrt och svalt.

Varning

Undvik förvaring i direkt solljus.

Förpackning

12 par i PE-påse.
60 par i kartong av återvinningsbar papp.

NO • Brukerveiledning

Varemerke / art. nr.

Technic

84 070	Størrelse 7
84 080	Størrelse 8
84 090	Størrelse 9
84 100	Størrelse 10
84 110	Størrelse 11



Beskrivelse

Tynn handske av kromgarvet geiteskinn med håndbak i stoff og innsydd elastikk i håndryggen. Handsken er uforet.

Generelt

Før man tar handsken i bruk bør man ved prøvning sikre sig at den har en passende størrelse slik at det oppnås best mulig komfort og arbeidssikkerhet. Levetid (brukstid) kan ikke angis og er avhengig av bruksområde og i hvilken grad brukeren sikrer at handskene er egnede til den påtenkte bruken.

Kategori

Handsken er sertifisert i kategori II i samsvar med EU direktiv 89/686 EEC om sikkerhetskrav til personlige verneutstyr. Handsken er testet i henhold til standardene EN 420 (generelle krav) og EN 388 (mekaniske). CE-sertifisert av BIMEO, Hungary (1524)

Testdata

Slitestyrke	Nivå 3
Gjennomskjæring	Nivå 1
Opprivning	Nivå 2
Stikkmotstand	Nivå 2



3122

Bruk / egenskaper

Monteringsoppgaver, elektronikk, lagerarbeid, pakking og inspeksjon. Tynn, slitesterk og fleksibel handske med stor fingerførlighet.

Behandling / oppbevaring

Efter bruk kan handsken rengjøres i lunkenet såpevann ved maks. 40° C. Skal tørkes ved lav varme. Kjemisk rengjøring anbefales ikke. Oppbevares best mørkt, tørt og kjølig i originalemballasjen.

Advarsel

Unngå lagring i direkte sollys.

Pakning

12 par i PE-pose.
60 par i kartong av resirkulerbar papp.

DK • Brugervejledning

Varemærke / art. nr.

Technic

84 070	Størrelse 7
84 080	Størrelse 8
84 090	Størrelse 9
84 100	Størrelse 10
84 110	Størrelse 11



Beskrivelse

Tynd handske af chromgarvet gedekind med stof-overhånd og indsyet elastik i håndryg. Handsken er uforet.

Generelt

Inden ibrugtagning bør man ved prøvning sikre sig, at handsken har en passende størrelse så der opnås den bedst mulige komfort og arbejdssikkerhed. Levetid (brugstid) kan ikke angives og er afhængig af anvendelsesområde og i hvilken grad brugeren sikrer sig, at handskerne er egnede til den påtænkte brug.

Kategori

Handsken er certificeret i kategori II i overensstemmelse med EU direktiv 89/686 EEC om sikkerhedskrav til personlige værnemidler. Handsken er testet i henhold til standarderne EN 420 (generelle krav) og EN 388 (mekaniske). CE certificeret af BIMEO, Hungary (1524)

Testdata

Slidstyrke	Niveau 3
Gennemskæring	Niveau 1
Iturivning	Niveau 2
Stikmodstand	Niveau 2



3122

Anvendelse / egenskaber

Monteringsoppgaver, elektronik, lagerarbejde, pakning og inspektion. Tynd, slidstærk og flexibel handske med stor fingerføling.

Behandling / opbevaring

Efter brug kan handsken rengøres i lunkenet sæbevand ved max. 40° C. Skal tørres ved lav varme. Kemisk rengøring kan ikke anbefales. Opbevares bedst mørkt, tørt og køligt i den originale indpakning.

Advarsel

Undgå lagring i direkte sollys.

Pakning

12 par i PE-pose.
60 par i karton af genbrugeligt pap.

FI • Käyttöohje

Tuotemerkki/tuotenro

Technic

84 070	Koko 7
84 080	Koko 8
84 090	Koko 9
84 100	Koko 10
84 110	Koko 11



Kuvaus

Ohut, krominvärinen vuohennahkainen käsine, kankainen varsi ja kädenselässä sisään ommeltu kuminauha. Käsine on vuoriton.

Yleistä

Ennen käyttöönottoa tulee varmistaa kokeilemalla, että käsineet ovat sopivaa kokoa, jotta saavutetaan paras mahdollinen mukavuus ja työturvallisuus. Elinikää (käyttöaikaa) ei voida ilmoittaa ja se riippuu käyttöalueesta sekä siitä, missä määrin käyttäjä varmistaa, että käsineet sopivat tarkoitettuun käyttöön.

Luokitus

Käsineet on sertifioitu luokassa II henkilönsuojaimien turvallisuusvaatimuksia koskevan EU-direktiivin 89/686/ETY mukaan. Käsineet on testattu standardien EN 420 (yleiset vaatimukset) ja EN 388 (mekaaninen) mukaan. CE-sertifiointi BIMEO, Hungary (1524)

Testitulokset

Hankauslujuus	Taso 3
Viiltosuoja	Taso 1
Repäisylujuus	Taso 2
Puhkaisulujuus	Taso 2



3122

Käyttö/ominaisuudet

Asennustehtävät, elektroniikka, varastotyö, pakkaus ja tarkastus. Ohut, kestävä ja joustava käsine, jossa on hyvä sormituntuma.

Käsittely/säilytys

Käytön jälkeen käsineet voidaan puhdistaa haaleassa saippuavedessä, jonka lämpötila on enintään 40° C. Kuivatettava alhaisessa lämmössä. Kemiallista pesua ei suositella. Säilytettävä mieluiten pimeässä, kuivassa ja viileässä paikassa alkuperäispakkauksessa.

Varoitus

Vältä säilytystä suorassa auringonvalossa.

Pakkaus

12 paria PE-pussissa.
60 paria kierrätyspahvilaatikossa



IS • Notkunarleiðbeiningar

Vörunúmer / Teg. nr.

Technic

84 070	Stærð 7
84 080	Stærð 8
84 090	Stærð 9
84 100	Stærð 10
84 110	Stærð 11



Vörulýsing

Þunnir hanskar úr krómuðu geitaskinni með efni og innsaumaðri teygju á handarbakinu. Hanskarnir eru ekki fódraðir.

Almennt

Velja þarf rétta stærð áður en hanskar eru teknir í notkun til að tryggja hámarks öryggi og þægindi. Ekki er hægt að gefa upp ákveðinn endingartíma þar sem slíkt veltur á vinnuumhverfi og viðeigandi meðferð notanda.

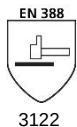
Flokkun

Hanskarnir hafa löggilta flokkun II í samræmi við EU tilskipun 89/686 EEC varðandi öryggiskröfur fyrir búnað til verndar einstaklingum. Hanskarnir eru prófaðir samkvæmt EN 420 (almennum) og EN 388 (vélrænum) stöðlum. CE löggilding af BIMEO, Hungary (1524)

Varan er prófuð í samræmi við ofangreinda staðla.

Niðurstöður prófana

Viðnám við sliti	3. stig
Viðnám við skurði	1. stig
Viðnám við rif	2. stig
Viðnám við rafmagni	2. stig



Notkun / eiginleikar

Henta vel við uppsetningu, rafmagnsvinnu, lagervinnu, þökkun og eftirlit. Þunnir, slitsterkir og sveigjanlegir hanskar með næmum fingraflötum.

Meðhöndlun / geymsla

Best er að þvo hanskana í volgu sápuvatni með 40° hámarkshita að lokinni notkun. Þurrkið við vægan hita. Ekki er mælt með þurrhreinsun. Geymast best á myrkum, þurrum, svölum stað í upprunalegum umbúðum.

Aðvörðun

Forðist að skilja hanskana eftir í beinu sólarljósi.

Pakkningar

12 pör í pokum.
60 pör í endurunnum pappakösum.

DE • Gebrauchsanleitung

Warenzeichen / Art.-Nr.

Technic

84 070	Größe 7
84 080	Größe 8
84 090	Größe 9
84 100	Größe 10
84 110	Größe 11



Beschreibung

Leichter Handschuh aus Chrom-gegerbtem Ziegenleder mit Baumwoll-Handrücken mit elastischem band. Der Handschuh ist ungefüllt.

Allgemeines

Vor der Ingebrauchnahme sollte man sich durch Probieren vergewissern, dass der Handschuh die passende Größe hat, damit der bestmögliche Komfort und die größte Arbeitssicherheit gewährleistet sind. Die Lebensdauer (Einsatzzeit) kann nicht angegeben werden und ist vom Anwendungsbereich und davon abhängig, in welchem Umfang sich der Benutzer vergewissert, dass die Handschuhe für den angedachten Gebrauch geeignet sind.

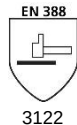
Kategorie

Der Handschuh ist nach Kategorie II in Übereinstimmung mit der EU-Richtlinie 89/686 EWG zur Sicherheitsanforderung an persönliche Schutzmittel zertifiziert.

Der Handschuh ist gemäß Standards EN 420 (allgemeine Anforderungen) und EN 388 (mechanisch) getestet. CE-zertifiziert von BIMEO, Hungary (1524)

Testdaten

Strapazierfähigkeit	Ebene 3
Schnittfestigkeit	Ebene 1
Reißfestigkeit	Ebene 2
Stichbeständigkeit	Ebene 2



Anwendung / Eigenschaften

Montageaufgaben, Elektronik, Lagerarbeiten, Verpacken und Inspektion. Dünner, verschleißfester und flexibler Handschuh mit großem Fingergefühl.

Behandlung / Aufbewahrung

Nach Gebrauch kann der Handschuh in lauwarmem Seifenwasser bei max. 40°C gewaschen werden. Bei geringer Wärme trocknen. Von einer chemischen Reinigung wird abgeraten. Aufbewahrung am besten dunkel, trocken und kühl in der Originalverpackung.

Warnung

Die Lagerung in direktem Sonnenlicht ist zu vermeiden.

Verpackung

12 Paar in PE-Beutel.
60 Paar in Karton aus recyclingfähiger Pappe.

GB • User instructions

Brand name / type no.

Technic

84 070	Size 7
84 080	Size 8
84 090	Size 9
84 100	Size 10
84 110	Size 11



Description

Light glove of chromium-tanned goatskin with cotton hand back with elastic band. The glove is unlined.

Generally

Before use, it should be tested/ensured that the glove has the appropriate size to achieve the best possible comfort and safety at work. The service life cannot be determined and depends on the scope of application and the extent to which the user makes sure that the glove is suitable for the intended use.

Category

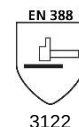
The glove is certified in category II in accordance with the EU directive 89/686 EEC on safety requirements for personal protective equipment.

The glove has been tested in accordance with the standards EN 420 (general requirements) and EN 388 (mechanical).

CE certified by BIMEO, Hungary (1524)

Test data

Wearing qualities	Level 3
Cutting resistance	Level 1
Tearing resistance	Level 2
Stick resistance	Level 2



Application / qualities

Mounting assignments, electronics, warehouse work, packing and inspection. Thin, hard-wearing and flexible glove with a great finger touch.

Treatment / storage

After use, the glove can be cleaned in lukewarm soap water at max. 40° C. Must be dried at low heat. Chemical cleaning is not recommended. Must be stored in a dark, dry and cool room in the original packaging.

Warning

Avoid storage in direct sunlight.

Packaging

12 pairs in a PE bag.
60 pairs in a carton made of recyclable cardboard.

NL • Gebruiksaanwijzing

Merknaam / art. nr.

Technic

84 070	Maat 7
84 080	Maat 8
84 090	Maat 9
84 100	Maat 10
84 110	Maat 11



Omschrijving

Dunne handschoen van verchromde geitenhuid met stoffen manchet en ingenaaid elastiek in de rug van de hand. De handschoen is niet gevoerd.

Algemeen

Voor gebruik dient men zich er proefondervindelijk van te verzekeren dat de handschoen de juiste maat heeft, zodat het best mogelijke comfort en werkveiligheid wordt bereikt. De levensduur (gebruikstijd) kan niet aangegeven worden en is afhankelijk van de gebruiksomgeving en in welke mate de gebruiker zich er van verzekert, dat de handschoenen geschikt zijn voor het gewenste gebruik.

Categorie

De handschoen is gecertificeerd in categorie II conform EU richtlijn 89/686 EEG omtrent veiligheidsvoorschriften voor persoonlijke beschermingsmiddelen. De handschoen is getest conform de standaarden EN 420 (algemene eisen) en EN 388 (mechanische risico's). CE gecertificeerd door BIMEO, Hungary (1524)

Testdata

Schuurweerstand	Niveau 3
Snijweerstand	Niveau 1
Scheurweerstand	Niveau 2
Perforatieweerstand	Niveau 2



Gebruik / eigenschappen

Montagewerkzaamheden, elektronica, magazijnwerk, verpakken en inspectie. Dunne, slijtvaste en flexibele handschoen met grote vingerveelzijdigheid.

Behandeling / opslag

Na gebruik kan de handschoen schoongemaakt worden met lauw zeepwater van max. 40° C. Moet drogen bij lage warmte. Chemische reiniging wordt niet aanbevolen. Bij voorkeur donker, droog en koel bewaren in de originele verpakking. Vermijd opslag in direct zonlicht.

Verpakking

12 paar in PE-zak.
60 paar in doos van gerecycled karton.

ES • Instrucciones para el usuario

Marca / Tipo ninguna

Technic

84 070	Tamaño 7
84 080	Tamaño 8
84 090	Tamaño 9
84 100	Tamaño 10
84 110	Tamaño 11



Descripción

Guante delgado de piel de cabra curtida al cromo y tela en la parte superior de la mano con elástico cosido en la parte posterior de la mano. El guante no está forrado.

General

Antes de comenzar a usarlo usted debe asegurarse que el guante es del tamaño adecuado para lograr el mejor confort y seguridad en el trabajo.

Vida útil no puede estimarse, y dependerá del uso y de que el usuario se asegure que el guante es el adecuado para esa tarea.

Categoría

El guante está certificado en la categoría II según la directiva 89/686 EEC sobre requisitos de seguridad para equipos de protección personal.

El guante está probado según los estándares EN 420 (requisitos generales) y EN 388 (mecánico). Certificación CE por BIMEO, Hungary (1524)

Datos de la prueba

Resistencia a la abrasión:	Nivel 3
Resistencia a la corriente	Nivel 1
Resistencia al corte:	Nivel 2
Rasgado:	Nivel 2



Uso / propiedades

Trabajos de montaje, electrónicos, trabajo en depósito, embalaje e inspección.
Guante fino, resistente y flexible con gran sensibilidad en los dedos.

Cuidado/ almacenamiento

Luego de su uso limpiar con agua tibia (40°C max) y jabón. Secado con calor leve. No se recomienda la limpieza con químicos. Mejor almacenar en un sitio oscuro, seco y fresco en su envase original.

Advertencia

Evite almacenar a la luz solar directa.

Embalaje

12 pares en PE bolsa.
60 pares en el embalaje de cartón reciclado.

IT • Istruzioni per l'uso

Marca / tipo non

Technic

84 070	Dimensioni: 7
84 080	Dimensioni: 8
84 090	Dimensioni: 9
84 100	Dimensioni: 10
84 110	Dimensioni: 11



Descrizione

Guanti sottili in pelle di capra conciata al cromo con rivestimento in stoffa e cucitura elasticizzata sul dorso. I guanti sono sfoderati.

Caratteristiche generali

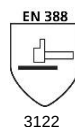
Provare il prodotto prima della messa in servizio per accertarsi che il guanto sia di dimensione adeguata, in modo da ottenere il miglior comfort e la miglior sicurezza sul lavoro possibili. Non è possibile indicare il ciclo di vita (vita utile), in quanto dipende dal campo di applicazione e dal fatto che l'utilizzatore si assicuri che i guanti siano impiegati per gli usi previsti.

Categoria

I guanti sono certificati come categoria II conformemente alla direttiva UE 89/686 CEE relativa ai requisiti di sicurezza dei mezzi di protezione personale.
I guanti sono testati in conformità degli standard EN 420 (requisiti generali) ed EN 388 (meccanici).
Certificazione CE di BIMEO, Hungary (1524)

Data del test

Resistenza all'usura:	Livello 3
Resistenza alla bucatatura:	Livello 1
Resistenza al taglio:	Livello 2
Resistenza agli strappi:	Livello 2



Utilizzo/caratteristiche

lavori di montaggio, di elettronica, di stoccaggio, di confezionamento o di ispezione.
Guanti sottili, resistenti all'usura ed elastici, con grande sensibilità delle dita.

Utilizzo/Conservazione: Dopo l'uso il guanto può essere pulito in acqua saponata tiepida ad una temperatura massima di 40 °C. Deve essere asciugato con basso calore di idratazione. Si sconsigli la pulizia chimica. Conservare nell'imballaggio originale in un luogo fresco e asciutto e lontano dalla luce.

Attenzione

Evitare di conservare esposti alla luce del sole.

Imballaggio

12 paia in sacchetti in PE.
60 paia in scatola di cartone riutilizzabile

PT • Instruções para o utilizador

Marca / Tipo nenhuma

Technic

84 070	Tamanho: 7
84 080	Tamanho: 8
84 090	Tamanho: 9
84 100	Tamanho: 10
84 110	Tamanho: 11



Descrição

Luva fina de pele de cabra curtida a cromo e tela na parte superior da mão com elástico cosido na parte posterior da mão. A luva não é forrada.

Geral

Antes de começar a usá-la, deve assegurar-se de que a luva é do tamanho adequado para conseguir o melhor conforto e segurança no trabalho.

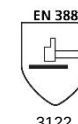
A vida útil não se pode estimar e dependerá do uso que seja dado à luva e de o utilizador se assegurar de que é adequada para a tarefa.

Categoria

A luva está certificada na categoria II da diretiva 89/686 EEC sobre requisitos de segurança para equipamentos de proteção pessoal.
A luva está conforme os padrões EN 420 (requisitos gerais) e EN 388 (mecânico).
Certificação CE por BIMEO, Hungary (1524)

Dados do teste

Resistência à abrasão:	Nível 3
Resistência à corrente	Nível 1
Resistência ao corte:	Nível 2
Rasgões:	Nível 2



Uso / propriedades

Trabalhos de montagem, eletrônicos, trabalho em armazém, embalagem e inspeção.
Luva fina, resistente e flexível com grande sensibilidade nos dedos.

Cuidados/armazenamento

Depois de usar, limpar com água tépida (40°C máx.) e sabão. Secar com calor ligeiro. Não se recomenda a limpeza com químicos. Recomendado armazenar em local escuro, seco e fresco, na embalagem original.

Aviso

Evite armazenar sob luz solar direta.

Embalagem

12 pares em bolsa PE.
60 pares em embalagem de cartão reciclado..

FR • Mode d'emploi

Nom de la marque / type

Technic

84 070	Taille: 7
84 080	Taille: 8
84 090	Taille: 9
84 100	Taille: 10
84 110	Taille: 11



Description

Des gants fins en en peau de chèvre tannée au chrome avec tissu sur la face de main et avec élastique cousu dans le dos de la main. Le gant est sans doublure.

Note d'ordre générale

Avant de le mettre, il faut s'assurer que la taille est correcte afin d'obtenir la meilleure sécurité et confort. La durée de vie (durée d'utilisation) ne peut pas être indiquée parce qu'il dépend du lieu de travail et si les gants sont appropriés pour l'utilisation.

Catégorie

Le gant est certifié dans la catégorie II en conformité avec la directive CEE 89/686 sur les exigences de sécurité de protection individuelle.
Le gant a été testé selon les standards EN 420 (exigences générales) et EN 388 (exigences mécaniques).
CE Certifié par BIMEO, Hungary (1524)

Données d'essai

Résistance à l'abrasion:	Niveau 3
Résistance à la coupure par tranchage:	Niveau 1
Résistance à la déchirure	Niveau 2
Résistance à la perforation	Niveau 2



Utilisation/ propriétés

Travaux de montage, électronique, travail d'entrepôt, emballage et inspection .
Un gant flexible, fine résistant à l'usure avec une grande dextérité.

Lavage/stockage

Après l'utilisation le gant peut être lavé dans de l'eau savonneuse au maximum 40°C. Doit être séché à une chaleur basse. La lavage sec est déconseillé Il faut le mettre dans un endroit sombre, sec et froid et dans l'emballage original.

Avertissement

évitiez le stockage dans un endroit ensoleillé .

Emballage

12 paires dans un sac PE.
60 paires en carton recyclé.



HU • Tájékoztató

Márkanév / típusszám

Technic

84 070	Méret: 7
84 080	Méret: 8
84 090	Méret: 9
84 100	Méret: 10
84 110	Méret: 11



Leírás

Könnyű védőkesztyű krómmentes kecskebőr tenyérrel és pamuttal kéntháton, gumiszalaggal. A védőkesztyű bieleletlen.

Megjegyzés

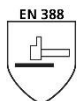
Használat előtt válassza ki az önnek megfelelő méretet! A helyes méretű kesztyű viselésével érheti el a maximális biztonságot és kényelmet. A kesztyű élettartamát a felhasználási körülmények határozzák meg. A felhasználó feladata a védőkesztyű alkalmasságának eldöntése adott feladathoz. Kérdés esetén forduljon szakemberhez!

Védelmi képesség

A védőkesztyű CE tanúsítása II Kategóriában a 89/686/EGK tanácsi irányelvvel (egyéni védőeszközök alapvető biztonsági és egészségügyi követelményei) összhangban készült el. A védőkesztyű vizsgálata az EN 420 (általános követelmények), EN 388 (mechanikai védőképesség), európai szabványoknak megfelelően. EK tanúsítást kiadta: BIMEO, Hungary (No. 1524)

Védelmi képesség

Kopásállóság	: 3
Vágásbiztonság	: 1
Szakítási szilárdság	: 2
Átszúrás elleni védelem	: 2



3122

Alkalmazás / minőség

Szerelési tevékenység, elektronika, raktározás, csomagolás, szállítás és minőségellenőrzés. Vékony, kopásálló és rugalmas védőkesztyű kiváló fogásbiztonsággal..

Kezelés / tárolás

Használat után a védőkesztyűt enyhe szappanos oldattal, maximum 40°C hőmérsékleten tisztíthatja. Szárítsa szobahőmérsékleten! Vegyi tisztítás nem javasolt. Tárolása hűvös, napfénytől védett helyen történjen az eredeti csomagolásában!

Figyelemztetés

Övja közvetlen napfénytől!

Csomagolás

12 pár PE tasakban.
60 pár újrahaznosítható kartondobozban

PL • INSTRUKCJE DLA UŻYTKOWNIKA

Nazwa / numer modelu

Technic

84 070	Rozmiar 7
84 080	Rozmiar 8
84 090	Rozmiar 9
84 100	Rozmiar 10
84 110	Rozmiar 11



Opis

Lekkie, garbowane chrome rękawice ze skóry koziej z bawełną w części grzbietowej i elastyczną gumką. Rękawice niepodszewkowane.

Uwagi ogólne

Przed użyciem należy się upewnić, że właściwie został dobrany rozmiar rękawic w celu zapewnienia optymalnego bezpieczeństwa i komfortu przy pracy. Żywność rękawicy zależy od częstości zastosowań oraz ich właściwego doboru do rodzaju wykonywanych prac.

Kategoria

Rękawice kategorii II zgodnie z Dyrektywą 89/686. Rękawice spełniają wymogi zharmonizowanych norm EN 420 (wymogi ogólne), EN 388 (mechaniczna). Certyfikat oceny typu We został wydany przez Jednostkę Notyfikowaną BIMEO, Hungary (Nr 1524)

Rezultaty badań

Odporność na ścieranie	3
Odporność na przecięcie	1
Odporność na rozdarcie	2
Odporność na przebicie	2



3122

Cechy produktu/zastosowanie

Prace montażowe, prace magazynowe, pakowanie towarów i kontrola jakości.

Cienkie, bezszwowe, wytrzymałe i elastyczne rękawice z doskonałą manualnością w obrębie palców.

Magazynowanie i konserwacja

Po użyciu rękawice można czyścić ciepłą wodą (max. 40° C) z mydłem.

Suszyć w umiarkowanych temperaturach. Czyszczenie chemiczne nie jest zalecane. Przechowywać w ciemnych, suchych i chłodnych pomieszczeniach, w oryginalnym opakowaniu.

OSTRZEŻENIE

Rękawice należy przechowywać z dala od bezpośredniego działania promieni słonecznych.

Pakowanie

12 par w woreczku PE.
60 pary w kartonie wykonanego z materiału nadającego się do ponownego przetworzenia.

RO • Instrucțiuni de utilizare

Nume marcă / Nr. tip

Technic

84 070	Mărime 7
84 080	Mărime 8
84 090	Mărime 9
84 100	Mărime 10
84 110	Mărime 11



Descriere

Mănușă subțire din piele de capră tăbăcită cu crom, cu dosul palmei din bumbac și bandă elastică. Mănușa nu este căptușită.

Instrucțiuni generale

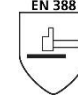
Înainte de utilizare, trebuie să vă asigurați că mănușa este de mărimea corectă pentru a beneficia de un confort și o siguranță optime în timpul lucrului. Durata de viață nu poate fi determinată și depinde de domeniul de utilizare și de folosirea mănușii în scopul pentru care este destinată.

Categorii

Mănușa este certificată pentru categoria II în conformitate cu directiva 89/686 CEE cu privire la cerințele de siguranță pentru echipamente individuale de protecție. Mănușa a fost testată în conformitate cu standardele EN 420 (cerințe generale), EN 388 (proprietăți mecanice). Certificare CE acordată de către BIMEO, Hungary (Organism notificat nr. 1524)

Date testare

Rezistență uzură	Nivel 3
Rezistență la tăiere	Nivel 1
Rezistență sfâșiere	Nivel 2
Rezistență întepare	Nivel 2



3122

Aplicație / calități

Lucrări de montare, electronice, lucru în depozite, ambalare și inspecție. Mănușă flexibilă, rezistentă, subțire cu o dexteritate excelentă.

Tratament / depozitare

După utilizare, mănușa poate fi curățată în apă caldă cu săpun, la max. 40° C. Trebuie uscată la căldură redusă. Nu este recomandată curățarea chimică. Trebuie depozitată într-o încăpăre întunecată, uscată și răcoasă, în ambalajul original.

Avertisment

Evitați depozitarea în lumina directă a soarelui.

Ambalaj

12 perechi într-o pungă de PE.
60 de perechi într-o cutie din carton reciclabil.

SI • Navodilo za uporabo

Ime znamke/ št. tipa

Technic

84 070	Velikost 7
84 080	Velikost 8
84 090	Velikost 9
84 100	Velikost 10
84 110	Velikost 11



Opis

Lahka rokavice iz strojenega kotjega usnja, z bomažnim hrbtnim delom in elastičnim trakom. Nepodložena.

Splošno

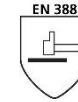
Pred uporabo preverite in se prepričajte, da je rokavica pravilne velikosti, kar vam bo zagotovilo najboljše možno stopnjo udobja in zaščite pri delu. Življenjske dobe ni možno natančno določiti, saj je odvisna od področja in obsega uporabe ter uporabnikove presoje glede nadaljne primernosti za uporabo.

Kategorija

Rokavica je certificirana v kategoriji II v skladu z EU direktivo 89/686 EEC in pravilnikom o osebnih varovalnih opremi. Rokavica je testirana v skladu s standardi EN 420 (splošne zahteve), EN 388 (mehanične zahteve). CE certificirano: BIMEO, Hungary (Certifikacijski organ št. 1524)

Tehnični podatki

Kvaliteta nošenja	Stopnja 3
Odpornost na prerez	Stopnja 1
Odpornost na obrabo	Stopnja 2
Oprijem	Stopnja 2



3122

Namen uporabe /lastnosti

Montažna, elektronska, skladiščna, pakirna in kontrolna dela. Mounting assignments, electronics, warehouse work, packing and inspection. Tanka, prožna rokavica, ki nudi dober občutek za delo.

Uporaba / skladiščenje

Po uporabi se sme rokavica čistiti z blago, mlačno milnico do max. 40° C. Sušite pri nizki temperaturi. Kemično čiščenje ni priporočljivo. Skladiščite v temnih, suhih in hladnih prostorih v originalni embalaži.

Opozorilo

Izogibajte se skladiščanju na direktni sončni svetlobi.

Pakiranje

12 parov v PE vrečki.
60 parov v kartonu iz reciklirane materiala.

CZ • Informace pro uživatele

Jméno / číslo typu

Technic

84 070	velikost 7
84 080	velikost 8
84 090	velikost 9
84 100	velikost 10
84 110	velikost 11



Popis

Lehká rukavice, dlaň zchromem číněné kozinky, bavlněný hřbet s pruženkou. Rukavice je bez podšívky.

Obecné instrukce

Před použitím by mělo být uživatelem ověřeno, že rukavice má vhodnou velikost k dosažení nejlepšího možného komfortu a bezpečnosti při práci. Životnost rukavic nemůže být určena, závisí na druhu a intenzitě prováděné činnosti. Uživatel se musí ujistit, že rukavice je vhodná pro zamýšlené použití.

Kategorie

Rukavice je certifikována v kategorii II podle nařízení 89/686 EEC – bezpečnostní požadavky na osobní ochranné prostředky. Rukavice byly zkoušeny v souladu se standardy EN 340 (všeobecné požadavky), EN 388 (rukavice proti mechanickým rizikům). Certifikát typu byl vydán notifikovanou osobou č. 1524 BIMEO, Hungary

Výsledky zkoušek

Stupeň ochrany proti oděru:	3
Stupeň ochrany proti prořznutí čepelí	1
Stupeň ochrany proti dalšímu trhání	2
Stupeň ochrany proti propíchnutí:	2



Aplikace / vlastnosti

Montážní práce, elektronika, skladování, balení a kontrola.

Tenké, bežešvé, odolné a ohebné rukavice se skvělou citlivostí prstů

Ošetřování / skladování

Po použití lze rukavice čistit ve vlažné mýdlové vodě při teplotě do 40°C. Musí být sušeny při nízké teplotě. Chemické čištění není doporučeno. Rukavice musí být skladovány na tmavém, suchém a chladném místě v originálním obalu.

Upozornění

Vyvarujte se skladování na přímém slunečním světle.

Balení

12 párů v plastovém pytli
60 párů v krabici z recyklovatelného kartonu

HR • Korisničke upute

Naziv marke / br. vrste

Technic

84 070	Veličina 7
84 080	Veličina 8
84 090	Veličina 9
84 100	Veličina 10
84 110	Veličina 11



Opis

Lagana rukavica od kozje kože štavljene kromom s pamučnom pozadinom ruke i elastičnom trakom. Rukavica nije podstavljena.

Općenito

Prije upotrebe treba se provjeriti/osigurati da je rukavica odgovarajuće veličine kako bi se postigla najveća udobnost i sigurnost pri radu. Vijek trajanja ne može se odrediti i ovisi o opsegu primjene i u kojoj mjeri korisnik pazi da je rukavica prikladna za namijenjenu upotrebu.

Kategorija

Rukavica je certificirana u II. kategoriji u skladu s direktivom Europske unije 89/686 EEC o sigurnosnim zahtjevima za osobnu zaštitnu opremu. Rukavica je ispitana u skladu sa standardima EN 420 (opcij zahtjevi), EN 388 (mehanički). CE oznakom potvrdila organizacija BIMEO, Hungary (prijavljeno tijelo br. 1524)

Testni podaci

Karakteristike trošenja	Razina 3
Otpornost na presjecanje	Razina 1
Otpornost na trganje	Razina 2
Otpornost na probijanje	Razina 2



3122

Primjena/karakteristike

Montažni poslovi, elektronika, rad u skladištu, pakiranje i inspekcija. Tanka, izdržljiva i fleksibilna rukavica s izvrsnom spretnošću prstiju.

Čišćenje/skladištenje

Nakon upotrebe rukavicu se može oprati u mlakoj vodi sa sapunom na maks. 40 °C. Ne smije se sušiti na visokoj temperaturi. Ne preporučuje se kemijsko čišćenje. Mora se čuvati na tamnom, suhom i hladnom mjestu u izvornom pakiranju.

Upozorenje

Izbjegavajte skladištenje na izravnoj sunčevoj svjetlosti.

Pakiranje

12 parova u polietilenskoj vrećici. Pakiranje od 60 para izrađeno od kartona koji se može reciklirati.

SK • Informácia pre užívateľa

Názov / číslo typu

Technic

84 070	veľkosť 7
84 080	veľkosť 8
84 090	veľkosť 9
84 100	veľkosť 10
84 110	veľkosť 11



Popis

Lahké rukavice, dlaň z chromom čínenej kozinky, bavlnený chrbát s pružinkou. Rukavice sú bez podšívky.

Obecné inštrukcie

Pred použitím by mal užívateľ overiť, či rukavice majú vhodnú veľkosť pre dosiahnutie najlepšieho možného komfortu a bezpečnosti pri práci. Životnosť rukavíc nemôže byť určená, závisí na druhu a intenzite vykonávanej činnosti. Užívateľ sa musí ubezpečiť, že rukavice sú vhodné na zamýšľané použitie.

Kategória

Rukavice sú certifikované v kategórii II podľa nariadenia 89/686 EEC – bezpečnostné požiadavky na osobné ochranné prostriedky. Rukavice boli skúšané v súlade so štandardmi EN 420 (všeobecné požiadavky), EN 388 (rukavice proti mechanickým rizikám). Certifikát typu bol vydaný notifikovanou osobou č. 1524 BIMEO, Hungary

Výsledky skúšok

Stupeň ochrany proti oderu:	3
Stupeň ochrany proti prerezaniu čepeľou	1
Stupeň ochrany proti ďalšiemu trhaniu	2
Stupeň ochrany proti prepichnutiu:	2



3122

Aplikácie / vlastnosti

Montážne práce, elektronika, skladovanie, balenie a kontrola.

Tenké, bezšvové, odolné a ohybné rukavice so skvelou citlivosťou prstov.

Ošetrovanie/ skladovanie

Po použití je možné rukavice čistiť vo vlažnej mýdlovej vode pri teplote do 40°C. Musia byť sušené pri nízkej teplote. Chemické čistenie nie je odporúčané. Rukavice musia byť skladované na tmavom, suchom a chladnom mieste v originálnom obale.

Upozornenie

Vyvarujte sa skladovaniu na priamom slnečnom svetle.

Balenie

12 párov v plastovom vrecku
60 párov v krabici z recyklovateľného kartónu

LV • Lietošanas instrukcija

Vārds / tipa numurs

Technic

84 070	Izmērs 7
84 080	Izmērs 8
84 090	Izmērs 9
84 100	Izmērs 10
84 110	Izmērs 11



Apraksts

Viegli, ar hromu miecētas kazādas cimdi ar kokvilnas virspusi un elastīgu lentu. Neoderēti.

Vispārīgi

Lai nodrošinātu labāko iespējamo komfortu un drošību darbā, pirms lietošanas jāpārliecinās, ka cimdi ir atbilstoša izmēra. Lietošanas ilgums nevar tikt noteikts un ir atkarīgs no darbības jomas un tā, cik lielā mērā lietotājs ir ievērojis cimdā atbilstību paredzētajai izmantošanai.

Kategorija

Cimdi ir sertificēti II kategorijā saskaņā ar ES direktīvu 89/686 EEC drošības prasības individuālajiem aizsardzības līdzekļiem. Cimdi ir testēti saskaņā ar standartiem EN 420 (pamata prasības), EN 388 (mehāniska iedarbība). CE sertifikācija: BIMEO, Hungary (pilnvarotā iestāde Nr. 1524)

Testu dati

Valkāšanas īpašības	Līmenis 3
Izturība pret iegriezumiem	Līmenis 1
Izturība pret plīsumiem	Līmenis 2
Izturība pret caurduršanu	Līmenis 2



3122

Lietošana / īpašības

Montāžas darbi, elektronika, noliktavas darbs, pakošana un inspekcija.

Plāni, izturīgi un elastīgi cimdi ar lielisku pirkstu jutību.

Kopšana / uzglabāšana

Pēc lietošanas cimdus var tīrīt remdenā ziepjūdenī, max 40° C. Žāvēt zemā temperatūrā. Ķīmiskā tīrīšana nav ieteicama. Uzglabāt tumšā, sausā un vēsā telpā, oriģinālajā iepakojumā.

Brīdinājums

Izvairīties no glabāšanas tiešā saules gaismā.

Lepakojums

12 pāri PE maisiņā.
60 pāri pārstrādājama kartona kastē.

